

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno á la política - Defensor de los intereses de España en Marruecos

Año XVI Oficinas y Talleres: Canalejas, 16

Melilla.-Martes 24 de Julio de 1917.-Franqueo concertado.

No se devuelven los originales

Núm. 10.097

Comunicaciones en la zona española

EL FERROCARRIL CENTRAL

VII

La opinión, dormida, olvidada del transcendental problema de las comunicaciones en la zona española, comienza á despertar. La Cámara de Comercio melillense encarga á una ponencia de su directiva un aspecto de ese problema; otras manifestaciones que hasta nosotros llegan, reveladoras son de saludables reacciones. Ello nos alienta á seguir tratando el tema, sin más pretensiones que interesar en el mismo á los que pueden esclarecerlo, para que poderosas energías latentes se transformen en energías actuales.

Hablemos del ferrocarril central ó del Rif, como otros le denominan, de la gran línea que partiendo de Melilla ha de unir las regiones oriental y occidental del protectorado español.

Lo esencial en las vías férreas es que atraviesen zonas colonizables, donde se pueda crear riqueza y desarrollar iniciativas. No es la distancia más corta la que debe perseguirse, sino la más reproductiva, la que rinda mayores frutos.

En este orden de ideas, opinan algunos que la línea Melilla-Kel-lila, debería penetrar en el Guerao, para, desde allí, por uno de los puertos próximos al Yebel Tikerdadin, ganar el citado vado del Muluya, en vez de seguir, como se proyecta, el valle de Haraig. Alegan, que en el Guerao hay treinta mil hectáreas susceptibles de cultivo—aparte de otras riquezas—casi tantas como en el Garé, mientras que el Haraig solo diez mil hectáreas.

Las líneas generales á que ha de acomodarse el trazado del ferrocarril central las marcan los valles del Kert, del Necor ó del Guis y el del Usarga. Hoy no caben controversias acerca de los detalles de ese trazado, por ser poco conocidos dichos territorios. Resultarían estériles las discusiones sobre puntos que resolverá el estudio topográfico del terreno, cuando tal estudio pueda realizarse.

El ferrocarril central será prolongación del de Batel, y la de continuar por la izquierda del Kert, hasta el punto desde el cual pueda cortarse fácilmente la divisoria del Nekor. Penetrará después en el valle de este río ó en el del Guis; allí empalmará con el de Alhucemas Fez, hasta el Uarga; separándose de su cauce, cruzará en fin la divisoria del Lucuos en busca de Alcazar-Kobir.

Otro solución sería, remontar el curso del Nekor hasta su desembocadura; bordear la costa entre Alhucemas y el Peñón y por el Talembedes, descender al Uarga, pues se asegura que en el Tizren, donde nace el Talembedes, se halla el puerto más practicable del nudo montañoso rifeño, divisor de las aguas que vierten en el Mediterráneo y en el Atlántico.

La orografía y la hidrografía del Rif y de Yebala, marcan esos trazados como los más favorables para el enlace de las dos regiones, siguiendo valles fértiles de buen porvenir agrícola.

La penetración ha de responder á objetivos económicos, no militares. En tal concepto, la fuerza armada será en lo sucesivo apoyo y sostén de la colonización y esta encuentra en las citadas directrices amplio campo donde desenvolver sus actividades.

Es necesario combatir sin descanso la idea, muy generalizada, de que nuestra zona vale poco y por tanto, que no merece la pena gastar fuertes sumas en ca-

rrteras y ferrocarriles. Prescindiendo de la agricultura, que tiene gran porvenir en los fértiles valles rifeños, las riquezas mineralógicas, denunciadas hasta ahora en el Rif y en Yebala soporificarían por sí solas los desembolsos que supone una bien entendida red de ferrocarriles. Las empresas mineras esperan el término de la guerra para reivindicar sus derechos sobre las minas, cuya explotación cambiará la fisonomía de las dos regiones de nuestra zona.

La gran línea central debe prolongarse hasta el Muluya, en las inmediaciones de la presa internacional del Salto del Caballo. Ramales de ella, pueden ser los siguientes ferrocarriles: Mechera el Meija, Cabo de Agua; Batel-Ain Zora y Alhucemas Fez, en el Rif. Y en Yebala otro que uniese un punto de la sección de Alcazar con Tetuán, por territorio de Chechauen.

El ferrocarril Alhucemas-Fez ha de tener extraordinaria importancia y podrá competir ventajosamente con todas las líneas que se dirijan á la costa Atlántica ó Mediterránea desde la capital religiosa del Imperio.

No falta sin embargo quienes abogan por la del Peñón de Velez-Fez, fijándose en que es la más pequeña distancia—apenas cien kilómetros—y la más fácil comunicación, siguiendo, primero, el curso del Talembedes hasta sus fuentes, y salvada la divisoria por el Uarga.

Razones pueden aducirse para defender uno y otro, según el punto de vista que se adopte; pero repetimos, faltan elementos de juicio que induzcan á formar cabal concepto de las dificultades con que tropezarían ambos proyectos. Las contrapartidas determinarían si la distancia virtual es mayor ó menor en el primero que en el segundo trazado.

Lo más conveniente sería incluir en el plan general ambas líneas; sin perjuicio de acometer después la que las circunstancias determinen como más viable y práctica. Las posibilidades del país, sus recursos mineralógicos y agrícolas, economía de los transportes, facilidades de los puertos donde desemboquen y muchos otros datos, imposibles de concretar hoy, marcarán la solución más conveniente.

Indicamos también como ramal secundario, el de Mechera el Meija á Cabo de Agua. Y es, porque no perdemos de vista la colonización. De nada sirve que entre Cabo de Agua y el Zala haya terrenos fértiles, si los granos no pueden transportarse económicamente y los colonos han de vivir aislados quince y veinte días, cual hoy ocurre. Centenares de compatriotas residentes en la Orania, tienen sus ojos puestos en la zona de Melilla y en las riberas del Muluya. Debemos, pues, favorecer la colonización y nada la beneficia tanto como las comunicaciones fáciles.

Se nos dirá que la red propuesta es demasiado vasta. A ello replicamos, que si se trata de echar sobre el Estado todas las cargas y encomendarle todos los desembolsos y todos los trabajos, lo es en efecto. Pero los pueblos que laboran por la colonización estimulan la iniciativa privada, apoyan á las empresas y á los particulares que se sienten capacitados para realizar aquellos planes que trace el Gobierno de la Metrópoli, después de un estudio bien meditado.

Somos opositores al sistema tradicional del Estado providente.

Cándido LOBERA

causándole tan horrorosa herida que el infeliz entró de nuevo en la sala del Juzgado, sujetándose los intestinos, que saltan por la brecha.

El asesino emprendió la fuga, abriéndose paso con su guma á través de los numerosos espectadores que querían detenerle.

Uno de ellos, Senina-El-Hach, guardia de noche, recibió una puñalada en el pecho, y su hermano, Abd-El-Kader, otro golpe sobre el ojo derecho.

Al fin, un polifío y el moro Mohammed-Gazmul, detuvieron á Sbahí, á quien Abd-El-Kader, á pesar de su herida, sujetaba por la ropa.

El criminal fué conducido al Juzgado de Paz, donde había estallado un gran tumulto, y los asistentes, muchos de ellos indígenas, empezaron á hacer uso de sus porras. El juez consiguió restablecer el orden; no sin recibir un garrotazo en la mano izquierda.

Sbahí, sometido á un interrogatorio, negó sus delitos; pero puesto en presencia de la víctima, acabó por confesar, dando únicamente por explicación estas palabras: «Dios lo ha querido; estaba escrito.»

Bulamat-lah Saada falleció momentos después. Las heridas de los hermanos Senina no son graves.

EL DIA DE SANTIAGO

Mañana, con motivo de la fiesta de Santiago, el regimiento de Alcántara celebrará grandes festejos con arreglo al siguiente programa:

En el cuartel de la Alcazaba á las nueve: 1.º Bendición de la capilla construída recientemente.

2.º Bendición de la preciosa escultura de Santiago Apóstol.

3.º Bendición de las imágenes de la Virgen del Pilar y de los Sagrados Corazones de Jesús y de María.

Seguidamente bautismo de la campana «Jesús María del Pilar Santiago Apóstol», siendo padrino, en tan solemne ceremonia, el coronel, don Ramón Franch Trasserra, y madrina su hija la distinguida y virtuosa Srta. María Jesús.

A continuación se erigirá el Vía-Crucis. Luego la misa, con alocución de circunstancias. Se estrenará un precioso caliz donado por el Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de Sién.

Para esto no se ha hecho invitación oficial, por la angustia del local, y por temor de incurrir en siempre lamentables omisiones. Amenizará la fiesta la brillante banda del Regimiento de Melilla.

Inauguración del Comedor

Amplísimo y cómodo, con capacidad para 400 individuos, con albas mesas y orlado con máximas patrióticas y morales.

Previsión. Distribución de precios
Seisenta y ocho libretos del Instituto Nacional para ser distribuidos entre los alumnos de las siete escuelas de analífabos, clases é individuos que más se han distinguido.

Velada en el Reina Victoria

Gran función de gala.—A las nueve y media, en el teatro Reina Victoria.

Misa de Requiem

Día 26, á las nueve, misa de Requiem en la nueva Capilla, con plática alusiva.

Desde Larache

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

La temperatura del frito. Exámenes de fin de curso. Nueva capilla. Varias noticias. Sigue la tranquilidad

Mis lectores melillenses recordarán seguramente aquella noticia dada desde Alcazar por un buen amigo, el Director de EL TELEGRAMA DEL RIF, cuando el general Jordana visitó estos territorios: «70 grados al sol! aseguró que llegó á marcar el termómetro en un valle cercano á la vieja villa moruna. Apesar de su seriedad, muchos lo pusieron en duda. Pues bien, á la sombra, en Larache, ha pasado la columna mercurial de los 40 grados y en Alcazar de los 50. No he tenido la curiosidad de tomar la máxima al sol, porque con este sol, la insolación amenaza á los que lo soportan. Un amigo de Alcazar, hizo la experiencia y me dice que ha registrado los setenta grados. Es la temperatura del frito.

En Larache soplan brisas marinas. Los vecinos de Alcazar sufren brisas de fuego. Las fuerzas que vinieron de Melilla y que gozan las delicias de estos calores de la zona tórrida, tienen añoranzas muy alhagüenas para ese territorio, donde leemos que hasta ahora la temperatura á la sombra no pasó de 28 grados. ¡La Siberia, comparado con esto!

El vecindario larachense que carece de medios para conducir á sus casas el agua, soporta otra penalidad mayor. La falta del precioso líquido, que sólo puede adquirirse á precio de oro. Una lata cuesta 15 y 20 céntimos. Nuestro simpático cónsul ha tomado las necesarias medidas y cesará el abuso. ¡Calor y sin agua! Una delicia.

Los exámenes celebrados en el colegio de niños de la Alianza Israelita, fueron un éxito para profesores y alumnos. Presidió el señor Cortés y entre los pre-

mios distribuídos figuraron ediciones del «Quijote».

En la última decena tendrán efecto los de la Misión Católica, que pronto será trasladada á otro local de mejores condiciones.

En el Hospital militar se ha inaugurado una capilla y con tal motivo celebráronse fiestas de carácter religioso, á la que asistieron todas las autoridades y representaciones civiles y militares.

El capellán del establecimiento don Manuel Baquero, pronunció elocuente sermón, y por la tarde se cantó inspiradísima Salve, obra del maestro Boudot, director de la banda de Infantería de Marina.

El capellán de Taxisir don Angel Ruiz Zorrilla, pronunció otra plática muy hermosa. Han recibido muchas felicitaciones el director del hospital don Manuel Martínez y demás personal del mismo.

Hemos presenciado el desarrollo de una tromba de arena frente al mar, en el camino de Arofla. El viento la formó, nublandose el cielo. Más tarde, consecuencia de la tromba, fué otra de langosta que cubrió gran extensión.

Las pasadas noches se suscitó ligera alarma por haberse oído algunos disparos cerca de la Comandancia de Ingenieros. La Guardia civil y Urbana detuvieron á tres indígenas, autores del hecho, que fué muy comentado.

—Vistiendo el traje moruno se ha presentado un sujeto que dice llamarse Luis Lara Miranda, natural de Casabermeja (Málaga). Cuenta que fué secuestrado por los moros en el camino de Tetuán y que ha permanecido desde Enero, trabajando como peón de albañil en una de las kabilas de aquel territorio, hasta que logró escapar.

«Se trata de una fábula? Vaya V. á saber. El hecho cierto es que aquí le tenemos y que el pobre hombre pide le coloquen como panadero, que es su oficio.»

La situación política no ha variado. Las relaciones con los indígenas de la zona no sometida son muy cordiales.

Corresponsal

LOS SEGADORES RIFEÑOS

EL REGRESO

Vuelven á sus hogares los millares de rifeños que fueron á la Argelia en busca del pan del invierno. La casi totalidad han hecho el viaje por tierra. Sólo los de las kabilas del Rif Occidental continuarán su viaje por mar en nuestros vapores.

Estos días pululan por las calles en grupos para cambiar el dinero francés por moneda española. Antes de la guerra obtenían un beneficio que ahora se traduce en pérdida. De ello se lamentan amargamente, pues no creían que el franco hubiera tenido tan grande depreciación. Van de comercio en comercio en obstinado regateo, hasta que al fin ceden. Son curiosas las polémicas que se entablan entre cambiadores y cambiantes. Después adquieren algunas ropas y efectos. La cosecha en Argelia ha sido buena, y como además faltan brazos, se han pagado muy bien los jornales. En la zona ocupada, también nuestros labradores los contrataron á 6 y 8 pesetas.

Como en el Rif ha sido muy mala la cosecha, existe la absoluta seguridad de que faltará grano á los indígenas allí por el mes de Febrero. Los ahorros de la siega aliviarán su miseria.

Contrasta el aspecto de los indígenas de la zona no ocupada con los de la sometida. Los de ésta viven bien y en ella no hay pobres, en tanto que sus vecinos arrastran vida miserable. El contraste estandarado que produce sus efectos sobre los discólos montañeses. No pocos se lamentan de la intranquilidad de una minoría, principal obstáculo de la penetración española, que había de llevarles el bienestar y la tranquilidad.

DE SOCIEDAD

Esta tarde marcha á la Península en compañía de su esposa, el comandante de Infantería don Manuel Gómez Salazar. Se dirigen á Lucena, donde nuestro amigo ha sido destinado.

Nos ruegan los señores de Salazar, les despedamos de sus amistades, pues premuras de tiempo le han impedido hacerlo personalmente como hubiesen deseado.

Después de laborioso parto, ha dado á luz un hermoso niño, la bella señora de don Isaac Hasen, asistida por el Doctor Benid.

Tanto la madre como el recién nacido, continúan en estado muy satisfactorio.

Por don Luis Tausent, ha sido pedida para don Esteban Antoniano, la mano de la bella señorita Isabel Garcera.

La boda se celebrará en fecha próxima.

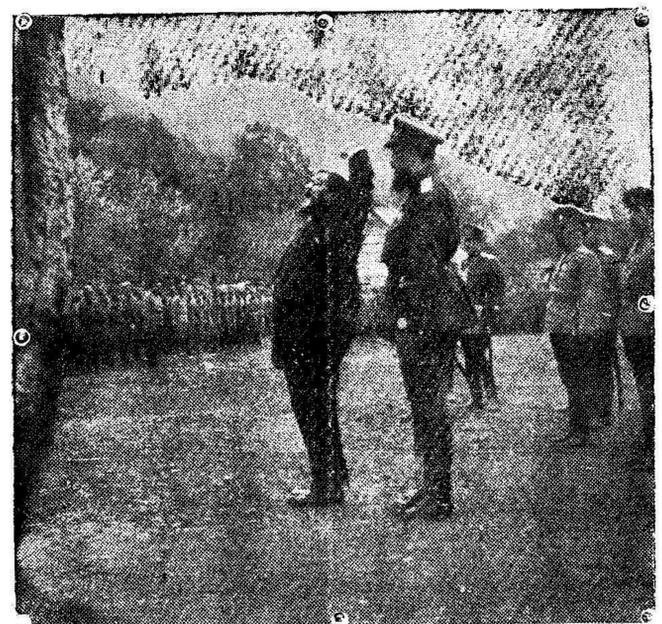
Con su familia marchó á Tetuán don Enrique Rivera, oficial de las Fuerzas Regulares indígenas.

A Granada irá dentro de breves días la bella señorita María Teresa Hervás.

Asistida por el Dr. Gálvez ha dado á luz en Málaga un niño, la señora del funcionario de la Compañía Española de Minas del Rif don Juan Moris.

En la capilla de Nador contrajo matrimonio el domingo con la bella señorita Carmen Reynaldos, el conocido odontólogo don Miguel Meliveo.

La boda se celebró en la intimidad.



El ministro francés de Municiones, Albert Thomas, arengando á un regimiento ruso sobre el frente de los Cárpatos

PLAZA Y CAMPO

Un señor capitán nos envía 25 pesetas para la pobre María Dueñas, encargándonos expresamente reservemos su nombre. Ayer quedó en su poder la dicha suma, y la infeliz mujer nos rogó diéramos las más expresivas gracias al generoso donante, encargando que muy gustosos cumplimos.

El inspector de buques de este distrito marítimo, señor García de Quesada, procede en la actualidad al reconocimiento del material de salvamento, luces y señales de auxilio de todas las embarcaciones surtas en la rada.

Para Alicante embarcaron don Miguel y don José Bernardi.

Hoy, santo de S. M. la Reina doña María Cristina, las tropas de la guarnición vestirán el traje prevenido para los días de gala. En todos los edificios públicos y militares se izará el pabellón nacional, y por la Comandancia de Artillería se harán las salvas de ordenanza.

Habiendo regresado á Larache, se ha posesionado nuevamente de aquella Comandancia General el general de Brigada don Emilio Barrera, cesando en dicho cargo el coronel del regimiento de Taxisir don Joaquín Aguirre, que interinamente lo desempeñaba.

De un caritativo donante que se encubre bajo las iniciales P. G., hemos recibido la cantidad de dos pesetas con destino á la infeliz y desdichada mujer María Rusda. Dicha cantidad, en unión de las cinco pesetas que recibíamos el sábado, quedaron el domingo en su poder.

Para los dos caritativos donantes tuvo frases de agradecimiento la socorrida.

Con destino á la falta de la Comandancia General se está construyendo en la plaza de San Lorenzo una caseta valedero. Los trabajos los llevan á cabo fuerzas de la Compañía de Mar.

En el Comedor Popular se sirvieron el domingo las siguientes raciones:

A pobres, 156; á obreros, 57, y á particulares, ninguna. Total, 203.

El lunes se sirvieron: A pobres, 144; á obreros, 58; á particulares, 1. Total, 203.

En la carretera de Kaddur ocurrió un lamentable suceso. El carretero Andrés García Pinillos salió de Kaddur conduciendo su carro con dirección á San Juan de las Minas.

De repente, y sin que se sepa la causa, las mulas que arrastraban el vehículo emprendieron vertiginosa carrera, haciéndole volcar al penetrar en la cuneta del camino.

El carretero Andrés cayó debajo del vehículo, siendo extraído por varios obreros que acertaron á pasar por el lugar del suceso.

Trasladado á la enfermería de Kaddur fué asistido convenientemente de distintas erosiones.

Con muy buenas notas ha aprobado todos los ejercicios para ingreso en la Academia de Intendencia el aplicado joven don José Lacambra Grosso, hijo del juez de primera instancia de la vecina zona, don Joaquín.

Con destino á Nador fueron exportados dos bultos de pescado con 120 kilogramos de peso total.

En la aguada de Reyem, fué víctima de un accidente un comandante de Infantería cuyo nombre ignoramos. El citado jefe tuvo la desgracia de caer del caballo que montaba, resultando con fuerte conmoción cerebral.

Conducido á la enfermería de Reyem fué atendido convenientemente, hallándose en la actualidad en satisfactorio estado.

De las heridas que sufrió, se encuentra restablecido el propietario del hotel Marina don José Hidalgo.

Procedente de Larache se encuentra desde ayer en Melilla, el capellán de la Armada don Juan Pablo López, que con tantas simpatías cuenta en esta plaza.

La iglesia en construcción

Van muy adelantadas las obras de la nueva iglesia que está construyéndose en el llano.

Los trabajos llegan ya al enrase y en la actualidad se está procediendo á la colocación de la vigería de hierro y construcción de bóvedas.

En las obras trabajan más de un centenar de obreros, lo que ha aliviado en algo la actual crisis del trabajo.

Según el impulso que se dá á las obras, para fin del año actual quedarán terminadas.

CONTRA LA LANGOSTA

En varias ocasiones nos hemos ocupado de la langosta, enemigo temible de los campos, consiguiendo que al fin el Gobierno fijase su atención en tema tan interesante.

Hoy vamos en una revista profesional los siguientes datos, que nos parecen muy interesantes, como sistema de destrucción y como base de una nueva industria.

La extracción del aceite que contiene el cañuto de la langosta, sería tal vez un medio eficaz para destruir las terribles invasiones.

Mr. Rephael Dubois ha recogido una gran cantidad de cañuto, de puesta reciente, y aprovechando la fragilidad de su cascariella, ha extraído de los mismos un «vitelus» especial, que por su coloración, consistencia y sabor, recuerda las yemas del huevo de gallina.

Este líquido viscoso, parecido á la miel, que se obtiene prensando el cañuto, se trata por éter, el alcohol y la evaporación al aire, para transformarlo en un hermoso aceite de color amarillo de oro de una limpieza igual.

Un kilogramo de huevos recién puestos produce de 40 á 50 gramos de aceite muy rico en fósforo, según resulta del análisis efectuado por M. Malhof de la Escuela Superior de Ciencias de Argel. A 192 por 100 de aceite se eleva la cantidad de fósforo evaluada en anhídrido fosfórico.

Las diversas aplicaciones industriales del nuevo aceite reportarán, sin duda, grandes beneficios á la cartágena agricultura.

La exportación de aceites finos

En la «Gaceta» se ha insertado una Real orden de Hacienda, en la que, atendiendo reclamaciones de diversas entidades, se dispone lo siguiente:

1.º Que la exportación de aceites finos, autorizada por Real orden de 4 del presente mes, podrá realizarse en barriles ó toneles, mediante el cumplimiento de los demás requisitos consignados en la citada Real orden.

2.º Que cuando las marcas ó nombres comerciales de los exportadores no estén registrados, se exija otra prueba suficiente de su uso con anterioridad á la Real orden de 4 del corriente.

3.º Que la exportación de aceites finos sólo podrá efectuarse por las Aduanas de Port Bou, Barcelona, Tarragona, Valencia, Alicante, Cádiz, Sevilla, Málaga, Huelva, Vigo ó Irún; y

4.º Que por esa Dirección general se adopten las disposiciones oportunas á fin de que, siempre que se crea conveniente, puedan realizarse ensayos ó comprobaciones en las partidas de aceite que se presenten al despacho en régimen de exportación, para asegurarse de que dichos líquidos reúnen las condiciones de acidez que exige la precitada Real orden de 4 de Julio, siendo de cuenta de los exportadores los gastos que origine este servicio.

Regalos al Jalifa

A bordo del vapor correo de Ceuta embarcaron en la mañana de ayer para dicha plaza y Tetuán los indígenas de nuestra zona y de la no ocupada que han de ofrecer al Jalifa, con motivo del final del Ramadán, los regalos de las kabilas.

Componen la misión portadora de los valiosos presentes cinco kabileros de Quebdana, tres de Mazaza, tres de Beni-Sicar, dos de Beni-Bu-Gafar, tres de Beni-Bu Ifrur, cuatro de Beni Sidel, tres de Gúelaya (izquierda del Kert), dos de Beni Ukil, dos de Beni-Said, cuatro de Beni-Bu-Yahí y uno de la zaula del Korker. Los nueve últimos comisionados pertenecen á la zona no ocupada.

A despedir á los expedicionarios acudieron al muelle, además del general Monteverde, gran número de lefe y oficiales, entre los que se encontraban todos los de la Oficina Indígena.

ARGELIA

En un juzgado de «paz», se libra una batalla

En Perregaux se ha desarrollado un suceso que pone de manifiesto cómo los kabileros entienden la justicia penal, aun estando sometidos desde largo tiempo á leyes á la europea.

Ante el Juzgado de Paz habían comparecido cuatro indígenas de Sidi-Saada, acusados de lesiones mutuas, en una riña de pequeñas consecuencias, aunque como se verá las tuvo muy graves, después del juicio.

Dictada sentencia por la que se imponía á cada uno de los indígenas 25 francos de multa, salieron los cuatro de la sala de Audiencias, y en aquel momento, uno de ellos, Sbahí-Abd-El-Kader, desmenuando una guma, se lanzó contra Bulamat-Sah Saada,

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

— POR LA RADIO — SERVICIO URGENTE

(De nuestro servicio del día 22)

Los sucesos de Valencia

El estado de guerra. Publicación del bando Madrid 22.—(Urgente).

El subsecretario de Gobernación, habló con los periodistas acerca de los sucesos de Valencia.

Manifestó, que el bando declarando a la capital en estado de guerra, se dictó a las dos de la tarde.

Normalidad. Cafés y comercios. Otras noticias. Madrid, 22.—(Urgente)

El capitán general de Valencia, ha enviado al Ministerio de la Gobernación una comunicación dándole cuenta de continuar la tranquilidad.

La normalidad ha quedado restablecida sin que se repitieran los desórdenes anteriores.

Los cafés y comercios están todos nuevamente abiertos desde las primeras horas de la tarde.

Ahora, se trabaja para restablecer el servicio de tranvías que continúa interrumpido.

La población hasta mañana se encuentra abastecida de carnes, pues en el matadero han sido sacrificadas gran cantidad de vacas y cerdos.

Los servicios del matadero están regularizados, y la circulación de trenes es normal, saliendo y llegando todos a sus horas.

En toda la provincia la tranquilidad es absoluta.

Ofreciendo autos Madrid, 22.—(Urgente).

VALENCIA.—Apenas se hizo público el bando declarando a la capital en estado de guerra, se ofrecieron al capitán general numerosos automóviles particulares para que los empleara en el transporte de las tropas, que vigilarán los depósitos de agua.

Estas, dicen de la población quince kilómetros.

Algunos de los autos fueron aceptados y utilizados por la autoridad militar.

Conflicto que mejora

Madrid, 22.—(Urgente)

OVIEDO.—Las gestiones que se realizan para solucionar el conflicto obrero, han dado buenos resultados.

Los obreros de la fábrica de construcciones metálicas de la Duro Felguera, han reanudado sus trabajos, normalizándose la situación en estos talleres.

Espérase que muy en breve quedará completamente resuelto el conflicto.

Tranquilidad que persiste

Madrid, 22.—(Urgente)

Las noticias oficiales dicen que en Barcelona persiste la tranquilidad.

La población continúa presentando su aspecto ordinario, haciendo su vida normal.

¿Soriano, herido?

Madrid, 22.—(Urgente)

Entre los infinitos rumores que con motivo de los recientes sucesos han circulado, asegúrase que el gerente de «España Nueva» Rodrigo Soriano, encuéntrase herido.

Los periodistas acudieron a los centros oficiales para comprobar la noticia, pero el subsecretario de Gobernación manifestó que desconocía en absoluto tal rumor, ignorando por tanto el fundamento que pueda tener.

Éxitos italianos

Madrid, 22.—(Urgente)

COLTANO.—Actividad en ambas artilerías en los frentes del Trentino, Carpi, Alpes, Julianos y región de Lachi.

Destruimos defensas, nos apoderamos de abundante material de guerra y rechazamos a las patrullas enemigas en diversos puntos del frente.

En un registro de duels de artillería desde Bertovisa hasta el Moar.

Sobre Opachissella, uno de nuestros aviones atacó a una escuadrilla de cinco aviones enemigos, derribándolos.

Ejecuciones en Bélgica

Madrid, 22.—(Urgente)

PARÍS.—Dicen de Amsterdam, que el tribunal marcial de Bruselas ha condenado a muerte a siete personas, las cuales fueron ejecutadas inmediatamente.

En el frente inglés

Madrid, 22.—(Urgente)

LONDRES.—Verificamos incursiones en las trincheras enemigas al Norte de Roex, obligando a retirarse a las tropas que las defendían.

También realizamos con éxito varias incursiones en las líneas al Sudeste y Sur de Armentieres, penetrando en un extenso frente.

Por el fuego de nuestra artillería rechazamos varias incursiones del enemigo al Norte de Brecurt y al Sur de Armentieres.

Pérdidas confirmadas

Madrid, 22.—(Urgente)

LONDRES.—Los rusos han perdido algunas posiciones al Este de Zlozw, Este Berzera y cerca de Aliyx.

Las principales pérdidas han sido entre la carretera de Lemberg a Tarnopol.

Inglaterra y la paz

Madrid, 22.—(Urgente)

LONDRES.—Lord Carzon, refiriéndose al discurso del nuevo canciller alemán declarando que la nación anhela la paz, manifestó que si los alemanes quieren la paz el Gobierno inglés está dispuesto a tratar con ellos, pero no con el prusianismo sino con lo mejor de la nación alemana.

«La paz que nosotros hagamos—añadió—será verdadera y los sacrificios de nuestros hombres no se habrán hecho en vano.»

Conferencia de los aliados

Madrid, 22.—(Urgente)

PARÍS.—Oficialmente se dice que la conferencia de representantes de los Gobiernos de las naciones aliadas, convocada por Rusia se verificará el día 25 del mes actual.

Informes franceses

Madrid, 22.—(Urgente)

PARÍS.—En Oriente, los aviadores británicos han bombardeado e incendiado varias poblaciones en la región del Vardar y Skopritza.

Las tropas búlgaras han conseguido penetrar momentáneamente en las trincheras serbias, siendo rechazadas mediante un fuerte contraataque.

Invitación declinada

Madrid, 22.—(Urgente)

LYON.—Telegrafían de Washington, que el gobierno de los Estados Unidos ha declinado la invitación de las potencias de la Entente para asistir a la conferencia que se celebrará en París el día 25, porque entienden que la doctrina de Monroe les obliga a no intervenir en la cuestión de los Balcanos, principal asunto a debatir en la conferencia.

Movimiento de tropas

Madrid, 22.—(Urgente)

PARÍS.—Gran actividad en el frente del Aisne.

Nuestras tropas hicieron fracasar los ataques desarrollados por los alemanes durante la jornada anterior al Norte de Boiye, al Suroeste de Cerny y también al Sur de Ailles.

Al Suroeste de Cerny se perseguía un movimiento de tropas.

En Hurbetise y en la meseta de California como así mismo en la Champagne continúa con gran violencia el fuego de la artillería.

En el bosque de los Caballeros rechazamos un ataque del adversario que sufrió sensibles pérdidas.

Aumenta la lucha

Madrid, 22.—(Urgente)

PARÍS.—La artillería ha desarrollado gran actividad en Cerny y Craonne.

Dispersamos mediante el fuego de nuestra artillería las aglomeraciones de tropas enemigas al norte de la meseta de California.

Bombardamos intermitentes en la región de Reims y en la orilla izquierda del Mosa.

En un combate aéreo, fueron derribados cinco aparatos enemigos y obligados a aterrizar otros doce.

La guerra en Rusia

Madrid, 22.—(Urgente)

BERLÍN.—En la Galitzia oriental sigue su curso el movimiento ofensivo.

Las fuerzas rusas se baten en retirada y de ellas solamente algunas fracciones libran combates de retaguardia.

Los alemanes, por medio de una persecución forzada han atravesado la carretera de Zlozw a Tarnopol, a ambos lados de Joziera.

El sector en cuestión tiene una anchura de 40 kilómetros.

Siempre que el enemigo opuso resistencia, fué derrotado en rápidos asaltos.

Al Norte de Brzezany, tropas austro-húngaras recuperaron las posiciones perdidas el primero de Julio después de ruda lucha.

En el Norte del Dniester se malograron avances rusos, siendo arrojado el enemigo de Bacin.

En Nornka, regimientos alemanes y austro-húngaros asaltaron las posiciones de alturas rusas a pesar de la tenaz resistencia del enemigo.

Aumentó considerablemente la actividad del fuego en el sector comprendido desde el Stochod hasta el Báltico, adquiriendo especialmente gran fuerza entre Kerow y Smorgon, como también cerca de Dunaburg.

Continúa la intensidad del fuego en

la parte Norte de los Cárpatos selváticos.

Los rusos y los rumanos demostraron mayor actividad que hasta la fecha a orillas del Sereth.

Las tropas austro-alemanas, se encuentran frente a Tarnopol.

Los sucesos de Grecia

Madrid, 23.—(Urgente)

Retirada de tropas francesas. Deposition de magistrados.

PARÍS.—Se asegura que las tropas que actualmente ocupan la región de Atenas serán retiradas dentro de pocos días.

El Gobierno ha decidido destituir muchos miembros de la alta Corte de Justicia acusados de adoptar medidas arbitrarias contra cierto número de magistrados liberales durante los tumultos de mil novecientos diez y seis.

Los asuntos de China

Madrid, 23.—(Urgente)

LONDRES.—Telegrafían de Pekin haberse reproducido los disturbios.

La entrada victoriosa del ejército del Norte en la capital ha erigido positivamente en dictador a Tuan Chi Ui el cual se ocupa de dar a su Gobierno carácter constitucional y de la elección de Parlamento.

Los jóvenes chinos no se muestran satisfechos y a su influencia se deben los nuevos disturbios.

Otro atentado en Rusia

Madrid, 23.—(Urgente)

PARÍS.—El ministro de la Guerra ruso ha sido objeto de un nuevo atentado, cuyo resultado se desconoce.

Parece que fué tramado por los anarquistas, que quieren suprimir el reorganizador del ejército moscovita.

La reserva que guarda el Gobierno de Petrogrado, hace suponer que no resultó ileso Kerensky.

Vapor incendiado

Madrid, 23.—(Urgente)

CASABLANCA.—El vapor «Trazidoules» de la Compañía general Transatlántica, se incendió la noche última en la bahía de Casablanca.

Tenía a bordo 17.400 cajas de petróleo y 17.000 de gasolina.

Han podido salvarse doce mil cajas desahucadas antes de ocurrir el siniestro.

NOTICIAS MILITARES

Madrid 23.—(Urgente)

Licencias matrimoniales

Se han concedido licencias para contraer matrimonio, al oficial de Intendencia don Ernesto George y al sargento del mismo cuerpo Alejandro López.

Reemplazo

Por enfermo, se ha concedido el reemplazo al capitán de Ingenieros don José Castilla.

Aprobados

El «Diario Oficial» aprueba los exámenes de automovilismo realizados por los soldados Eloy Santaría, Francisco García e Hipólito Suárez.

El avance alemán

Nuevas victorias. Ciudades ardiendo

Gran botín. Madrid, 23.—(Urgente)

BUDAPEST.—Una nota oficial da cuenta de los nuevos triunfos obtenidos por los austroalemanes en su gran contraofensiva en la Galitzia.

Ayer, continuó el impetuoso avance de los soldados austroalemanes, llegando hasta la cabeza de puente de Tarnopol, donde se combate encarnizadamente.

En el ferrocarril de Tarnopol a Kozow, las tropas rusas se retiran ante el arrollador avance de los austroalemanes. La retirada la ejecuta el enemigo al Suroeste de Brzezany.

Los soldados austroalemanes han comenzado la persecución del enemigo sobre la línea Kozowa-Tarnopol.

Los rusos, en su retirada, continúan incendiando cuantos pueblos pueden.

Numerosas poblaciones al Este del Sereth, están ardiendo.

En la conquista de Niziernow, los austroalemanes se apoderaron de enorme cantidad de material de guerra.

La batalla prosigue cada vez más violenta. En el Marajow inferior, el bombardeo ha aumentado considerablemente.

En los Cárpatos se libran frecuentemente fuertes combates de patrulla.

Telegrama al Rey

Informando al Monarca

Madrid, 23.—(Urgente)

El Presidente del Consejo ha telegrafiado extensamente al Monarca, informándole detalladamente de cuantos sucesos han ocurrido últimamente. Da cuenta a Su Majestad de que tanto en Barcelona como en Valencia la tranquilidad es completa.

Consejo de ministros

Madrid, 23.—(Urgente)

El miércoles se celebrará en la Presidencia un Consejo de ministros. Aunque se desconocen los asuntos que

Periódico suspendido

Artículos tachados

Madrid, 23.—(Urgente)

Por disposición del Gobierno ha sido suspendida la publicación del semanario «España».

Las causas de la suspensión han sido por publicar artículos tachados por la censura.

Basilio Alvarez, libertado

Madrid, 23.—(Urgente)

Continúa practicando diligencias el juez especial que entiende en el proceso instruido con motivo de los recientes sucesos políticos.

Hoy, después de haber sufrido un nuevo interrogatorio, ha sido puesto en libertad Basilio Alvarez.

Bombardeo de Inglaterra

Raid alemán. Muertos y heridos

Madrid, 22.—(Urgente)

Londres.—El Almirantazgo ha publicado una nota oficial, dando cuenta del raid efectuado sobre Inglaterra por los aviones alemanes.

Los aparatos volaron sobre Welistof, Harwich y Sifrot.

Las baterías de la costa y los cañones antiaéreos hicieron un terrible fuego contra los aparatos enemigos.

Al mismo tiempo elevaronse varias escuadrillas de aeroplanos británicos que atacaron a las enemigas.

Estas huyeron, perseguidas por los aparatos ingleses.

Las bombas arrojadas por los aviones enemigos ocasionaron algunos daños, causando la muerte a ocho personas e hiriendo a otras quince.

Contra la censura

Acuerdo de los directores de periódicos. Un escrito a Dato

Madrid, 23.—(Urgente)

La prensa continúa protestando nuevamente de la forma extremadamente rigurosa con que se viene ejerciendo la censura.

Varios directores de periódicos diarios han acordado proponer a todos sus compañeros elevar una protesta enérgica y adoptar medidas radicales que corten los perjuicios que hoy sufren las empresas periodísticas.

Han propuesto los citados directores de periódicos elevar al señor Dato un escrito de protesta contra la forma en que se ejerce la censura.

En dicho escrito expondrán al jefe del Gobierno que si continúan los mismos procedimientos para aplicarla y sigue elevándose hasta el más extremado rigor, no serán sometidas a los censores las galarradas.

Hasta ahora, firman la proposición los directores de «El País», «La Tribuna», «El Día» y «El Parlamentario», señores Castroviejo, Cánovas Cervantes, Gómez Hidalgo y Antón del Olmet.

Ministro de jornada

Próximo viaje

Madrid, 23.—(Urgente)

El próximo viernes marchará a Santander el ministro de jornada.

El señor Dato, al dar esta noticia a los periodistas, expresó que no tenía ningún informe importante que comunicar.

Melquiades Alvarez

Dato no veranea

En la Presidencia

Madrid, 23.—(Urgente)

Esta tarde, a la hora acostumbrada, el señor Dato recibió a los periodistas, conversando brevemente con ellos.

Expresó don Eduardo que este año no veraneará, pues hay asuntos que reclaman su presencia en Madrid y que tienen que ser resueltos aquí.

Situación que mejora

La huelga de tranviarios

Madrid, 23.—(Urgente)

Valencia.—El capitán general realiza activísimas gestiones para conseguir la solución de la huelga de tranviarios y poder lograr el restablecimiento del servicio de tranvías.

Las gestiones van por buen camino, haciendo presagiar un resultado próximo y satisfactorio.

La situación presenta buen aspecto, persistiendo la tranquilidad.

La reducción militar

Ampliación de plazo

Madrid 23.—(Urgente)

«La Gaceta», entre las disposiciones que inserta en su número de hoy, figura la siguiente:

Ampliando hasta el día 30 de Septiembre el plazo para que los interesados puedan acogerse a los beneficios de la reducción del servicio en filas.

Carbón barato

Cok en cilindros, 4 80 pesetas tonelada. En espumadas de 25 kilos nota 4 2 pesetas (poco centísimas más).

Vegetal en bols, 4 100 ptas tonelada. En espumadas de 25 kilos nota 4 260 pesetas.

CARBONIFERA DEL RIF Conde de Alcaudete, 2. Zona Industrial.

Buzón de avisos para el servicio de domicilio, en situación de precios O'DONELL, 41 (Farmacia Militar) 37 A.

REINA VICTORIA HOTEL

MÁLAGA

Se acaba de inaugurar este establecimiento que reúne todas las condiciones de confort moderno; ascensor, calefacción central, lavabos de agua caliente y fría en todas las habitaciones, departamentos con cuarto de baño.

EL HOTEL NIZA del mismo propietario, don Baldomero Méndez. 1018-b

R. SANTA - CRUZ

ARQUITECTO 534-a

O'Donell, 41 (Laboratorio análisis.)

«SANITAS»

MARCA REGISTRADA

SOLDIS

El mejor desinfectante conocido hasta hoy. Indispensable para Agricultura, Ganadería e Higiene.

«SANITAS» polvos insecticidas. Mata toda clase de insectos, cucarachas, chinches, pulgas, etc., etc. Insustituible para uso doméstico.—Precio 0,35 pesetas el bote.—Podrá los productos «SANITAS» en Farmacias y Droguerías.

Concesionarios exclusivos: Mole y Welton Sevilla. 1021 b

Depositarío en Melilla: José Zamorano

Dr. Herranz

MATRIZ - PARTOS

Consulta de 4 a 5

ALFONSO XIII, NUMERO 9 1012-b

Aceite Bascañana

PURO DE OLIVA

Analizado por el Centro Higiénico

Depósito en todos los barrios

1049-b

en él serán tratados, principalmente se ocuparán los ministros de las cuestiones obreras.

La huelga de Bilbao

Hacia la solución

Madrid, 23.—(Urgente)

Bilbao.—Se encuentra casi resuelto el conflicto obrero.

Los metalúrgicos se muestran propicios a dar por terminada la huelga, habiendo aceptado casi totalmente el arreglo.

Dato no veranea

En la Presidencia

Madrid, 23.—(Urgente)

Esta tarde, a la hora acostumbrada, el señor Dato recibió a los periodistas, conversando brevemente con ellos.

Expresó don Eduardo que este año no veraneará, pues hay asuntos que reclaman su presencia en Madrid y que tienen que ser resueltos aquí.

Situación que mejora

La huelga de tranviarios

Madrid, 23.—(Urgente)

Valencia.—El capitán general realiza activísimas gestiones para conseguir la solución de la huelga de tranviarios y poder lograr el restablecimiento del servicio de tranvías.

Las gestiones van por buen camino, haciendo presagiar un resultado próximo y satisfactorio.

La situación presenta buen aspecto, persistiendo la tranquilidad.

La reducción militar

Ampliación de plazo

Madrid 23.—(Urgente)

«La Gaceta

Los torpedeos en aguas españolas

En el ministerio de Estado se ha facilitado a la prensa la siguiente nota oficial...

Sombrerería M. Escaño ALFONSO XIII, 21. Acaba de recibir los mejores sombreros...

CAFÉ "AU LYON D'OR" DE Manuel Larqué Domínguez

Abierto desde las seis de la mañana. Se sirven desayunos. Variados aperitivos...

NIÑO HERIDO DESGRACIADO ACCIDENTE. Ayer tarde ocurrió un lamentable accidente...

Villaza No irrita ni debilita. No descompone el vino. GENERAL BUETA, 1, planta baja.

Contraste de pesas y medidas

En el local del Fiel Contraste de pesas y medidas situado en el mercado abierto del Mantolote...

LETRAS DE LUTO

En la capilla del hospital Docker, á las diez, y en la de los Hermanos de la Doctrina...

De interés local

Permiso.—Se han concedido los siguientes: A don Esteban Ocaña, para abrir una sombrerería...

DEUDA DE SANGRE EN LA ADUANA MARROQUÍ

En el cuartelillo de los vigilantes de la Aduana Marroquí, se desarrolló un sangriento suceso...

EL INCENDIO DEL DOMINGO

El domingo á las doce y minutos de la madrugada estalló en la casa número 23 de la calle de Polavieja...

ACEITE BASCUÑANA ANALIZADO POR EL CENTRO HIGIÉNICO

Todos los establecimientos de detall adheridos al Almacén Bascuñana, disfrutarán de un precio limitado...

REGISTRO CIVIL

Nacimientos.—María de los Angeles Cabas Fernández, Viviana Rodríguez Navas...

PROTEGER LA INDUSTRIA NACIONAL. TALLERES MECANICOS: de Construcción y Reparaciones. Benito Tirado y C. (S. en C.)

ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos (STOMALIX). ESTÓMAGO É INTESTINOS. el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia...

ESPECTÁCULOS Diversas noticias

KURSAAL. No cabe duda que en escenografía se ha adelantado mucho. Antes, con un mar, una selva y una casa pobre...

UN ROBO

En los almacenes que la Compañía Transmediterránea tiene en el muelle, se cometió en la madrugada del domingo un robo...

Dr. García-Martínez OCULISTA

DIARIAMENTE DE 4 A 5. Horas especiales á petición. Teléfono número 336.

LOS MEJORES VINOS: Los mejores aceites: DEL COSECHERO

López de la Manzana POLAVIEJA, 54.—MELILLA 917-b

Emilio Boigues

Practicante titular con 8 años de prácticas en los hospitales de esta plaza...

MUEBLES propios para despacho, en color nogal, se desean comprar.

Regimiento Infantería Melilla 59

Requerido este cuerpo proveerse de artículos para rancho de la tropa se anuncia concurso...

SE ALQUILAN

un piso en la calle de la Iglesia, número 4, y varias habitaciones en la calle del General Mergallo...

LA MODA EN PARÍS En 4.ª plana nuestro folletón

SIBERIA. Los productos de la marca "Siberia" de Vich, son los mejores por su buena fabricación y exquisita calidad.

Dr. Cordero ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL, VENEREO Y SIFILIS. Consulta para señoras de 9 á 12.

Dr. Fernández Márto ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO • RIÑONES É INFECCIOSAS SIFILIS, TUBERCULOSIS, ETC.

LABORATORIO DE ANÁLISIS VACUNACIÓN Y SUEROTERAPIA Dr. Redondo Flores

GRAN SASTRERIA DE RICARDO FUS Primavera y verano 1917 Alfonso XIII, 5.—Teléfono n.º 33 MELILLA 11-a

Dr. Martínez Zaldivar Enfermedades secretas del hombre y de la mujer. Consulta de 3 á 4. Plaza Menéndez Pelayo, 2 (Fotografía Pesó)

Blamamiento á filas del reemplazo de 1916

Academia "La General" Cuarto año de su fundación con crecientes éxitos. Preparación para carreras militares y Telégrafos.

"Academia Cívico-Militar" Preparación para carreras Militares y de la Armada. Profesorado con títulos de técnico, matemático, especializado por los muchos años dedicados á la enseñanza oficial y privada.

PLANCHADO MECÁNICO J. GARCÍA LARIOS Y COMPAÑIA - MÁLAGA. LOS CUELLOS Y PUÑOS QUEDAN COMO NUEVOS - LAVADO Y PLANCHADO DE UN CUELLO, 10 CENTIMOS; IDEM DE UN PAR DE PUÑOS, 15 CENTIMOS.

EL SELLO INSTANTÁNEO YER Cura en 5 minutos el DOLOR DE CABEZA. El SELLO YER cura Jaquecas. El SELLO YER cura Dolores Reumáticos.

ALFREDO RODRÍGUEZ
DEPÓSITO DE CARBONES MINERALES SEGUROS MARÍTIMOS
MELILLA OFICINAS: Actor Tallaví, 4. Teléf. 7
ALMACENES: Barrio Industrial. Teléfono 55

F. de Azqueta
HUELVA - MELILLA
r tículos para la industria. - Minas y Ferrocarriles. - e c tos navales
Calles Gral. Pareja, 4 y O'Donnell, 25

ELIXIR GREZ
Curación y ELIXIR GREZ
segura con el Elixir Grez
Colín y Compañía, P-2-A

CEMENTO PORTLAND
MARCA "CIERVO"
Analizado en el Laboratorio del material de Ingenieros del Ejército de Madrid.
Depósito: General Polavieja, 48

Pastillas J. Miró
Espectorantes y calmantes
Curaciones de toda clase de tos, por rebelde que ésta sea.
UNA peseta caja en farmacias y droguerías

Compañía Española de Minas del RÍO FERROCARRIL
Línea de Melilla á Nador y San Juan de las Minas
Horario de los trenes á partir de 1 de Mayo de 1917
ASCENDENTES

Table with columns: ESTACIONES, Tren n.º 1, Tren n.º 21, Tren n.º 5. Rows include Melilla-Puerto, Hipódromo, Nador, Segangan, San Juan de las Minas.

La Verdad de la Sierra de Huelva
JOSÉ MOYA
Llegaron los exquisitos embutidos, jamones, tocino y mantecas del Jabugo.
(VINOS DE HUELVA Y ALICANTE)
VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR
Precios especiales á Cantineros
9 de Julio, 31.-Barrio Real
Sucursal en Melilla: PLAZA CUBIERTA CASSETAS 21 Y 23

José León y Orden
Constructor
Carreteras. Caminos de hierro. Movimientos de tierra y en general toda clase de obras públicas y urbanas.

Esteban P. Piquer
Almacén de comestibles al por mayor.
Depositarlo de la legítima sobrecada mayor quina de José Agulló

Gallego y Valero
Málaga-Melilla
TRANSPORTES COMBINADOS
CORRESPONSALES: Barcelona, E. Buró Labors, Paseo de Colón, 17.

ALMACEN DE MADERAS y Materiales de Construcción de JAIME BUSCALL
Grandes existencias de maderas del país, de Olmo; Haya (Italia) y (país); Plátano; Acajou; chopo; nogal; radios y pinas; Alamo blanco, caoba, nogal-satén, roble, caoba (país) y fresno; palos para alambradas.

GRAN FOTOGRAFIA de RICARDO GOMEZ
Se hacen toda clase de trabajos fotográficos. Especialidad en retratos de niños y retratos en tarjetas postales.

Paris Mode
Casa de la Francesita O'Donnell, 31
Marabú, terciopelo, sedas, cintas, encajes, corsets, ropa blanca, sombreros para señoras. Crepón de seda en todos los colores.

LA MODA Miguel Alcaráz
En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido en calzado de todas clases para la persona: : : te estación : :
General O'Donnell, 5

DESCENDENTES
Table with columns: ESTACIONES, Tren n.º 2, Tren n.º 22, Tren n.º 6. Rows include S. Juan de las Minas, Segangan, Nador, Empalme, Hipódromo, Docker, Melilla-Puerto.

ACEITE BASCUÑANA
Puro de oliva
Analizado por el Centro Higiénico
Depósito en todos los barrios

Tintorería inglesa
La casa más antigua y mejor montada en maquinaria y adelantos para el tejido á vapor, de vestidos tanto de señora como caballero en los colores de moda más delicados.

Hasta las cuatro de la madrugada se admiten esuelas de defunción en la administración de este periódico

SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

NOTAS.
1.ª Los trenes 1, 2, 5 y 6, empalman con los del mismo número del F. C. Nador-Zeluán.
2.ª Los trenes números 21 y 22, son mixtos y el número de asientos, será limitado.
3.ª Los trenes 1 y 6 pararán en el Atalayón (Tercera Caseta).

FRANCISCO R. CALVACHE
GRAN ALMACÉN DE CEMENTOS Y YESOS
GRAL. POLAVIEJA NÚM. 10
TELÉFONO NUMERO 151

Flores y Plantas del Jardín Valenciano
Se venden en la calle de Alfonso XIII, n.º 2 junto á la Administración de Correos
Adornos de mesas y confección de bouquets para bodas y bautizos á precios económicos.

ALQUILERES
Principal independiente, agua, instalación eléctrica, Alvaro de Bazán, núm. 12. Razón, Santiago 2, comercio (Manteleto). 1512-c

Alquiler de traspaso tienda ultramarinos por no poder atenderla. Nueve de Julio, número 8. 1892-c

Alquiler piezas varios precios Isabel la Católica, 28. Conserje. 1644-c

COMPRAS Y VENTAS
Vendo casa Querol, número 32 (Barrio Obrero). Razón, Coronel García Gómez, 40 (Tesorillo). 1622-c

Compro muebles. Pago más que nadie. Avisos al «Crédito del Trabajo». Gran Capitán, 9, principal. 1624-c

Se vende piano marca Paul Izabal, con tabla armónica, sordina, artil móvil, manguero, banqueta, guía de Aduanas y embalaje. Puede verse de 3 á 5 de la tarde. Alfonso XIII, 1, letra E. 1613-c

Se vende piano marca Paul Izabal, con tabla armónica, sordina, artil móvil, manguero, banqueta, guía de Aduanas y embalaje. Puede verse de 3 á 5 de la tarde. Alfonso XIII, 1, letra E. 1613-c

La Villa de Madrid. La que más barato vende.—Ropa blanca para señoras, novias, niñas y recién nacidos. Preciosos modelos en vestidos naná, vuela y estamies bordados de gran gusto. Binas, cuellos naná, alfeta novedad y medias transparentes negras y clases garantidas. Casa especial en tiras bordadas. Todos los días gran venta de retales á precios baratísimos. Camisería y toda clase de artículos de punto para caballeros y niños. Liquidación de trajes drill y lana en todos los tamaños. Visitando esta casa se economiza dinero. Plaza de África, 2. Melilla. 1418-c

Algunas sevillanas finas (no cordobesas) á 11 pesetas barril de media fanega, y 10 pesetas devolviendo el envase. Establecimiento de Antonio Hernández, General Polavieja 51, frente al Docker. Teléfono número 155. 1565-c

Se traspasa establecimiento de bebidas, sitio céntrico, por ausencia de su dueña. Razón: O'Donnell, 41, pral., Fonda Parisián, de 12 á 3. 1621-c

Vendo casa, agua analizada.—Orensé, núm. 4. Barrio Real. 1536-c

«LA CARTUJA», de Pickman, S. A.—Sevilla.—China, pederol, cerámica, objetos, redes telefónicas, telégrafos, pararrayos y electricidad. Representante en Melilla: Santiago Escudero, Coronel retirado. Carlos de Arellano, 12, pral., izqda. 1537-c

Se vende heladora nueva de manubrio, 10 litros. Concepción Marín, calle de Francisco Sánchez Barbero, 2, 1.ª, derecha (Tesorillo), de 2 á 5. 1627-c

Se vende: una casa Viena, situada en un despacio, un armario de luna, cama matrimonio, un lavabo, butacas y varios muebles y una figura con reloj. Arturo Reyes, 5, 2.ª, izqda. 1641-c

Se vende ropero y cómoda y Svarios muebles. Conde del Sarralón, núm. 10, 2.ª piso. 1635

Se vende negocio. Por tenerse que marchar su dueño se venden los dos acreditados establecimientos de confitería «La Giraldada», Razón, Canel, 10. 1642-c

Se venden muebles y un gramófono. Pabellones mamposteros del Hipódromo, letra E, pral., izqda. 1643-c

Uvas del cerro propiedad de López, García, Hermanas. Moscatelas, kilo á 0'70; negras, kilo 0'40. De venta en las tiendas de Los Niños, Manteleto y Triana. 1340-c

En la calle Alonso Martín, número 15, una casa planta baja, independiente, siete habitaciones, patio, pozo, algar y 22 metros. Razón en la misma, de 8 á 12 y de 2 á 6. 1628-c

Contabilidad, mecanografía y electricidad. Idiomas, mecánica, electricidad, ingeniería de ferrocarriles, matemáticas, topografía. Centro Internacional de Enseñanza. Boletín gratis. Pidalgo hoy, Miguel Zazo, 1. 1588-c

Lecciones á domicilio de francés, inglés, contabilidad, 1.ª y 2.ª enseñanza, por profesor veterano del extranjero. Dirigidas por D. E. C. García Cabrelles, 4. 1604-c

Francés por profesor 11 años en la Berlitz-Schod de París y varios idiomas, Miguel Zazo y 22, bajos, izquierda. 1601-c

ALMONEDAS
Almoneda. Se hace, urgente, de toda clase de muebles modestos, casa familia, juntos ó separados, armarios, camas, mesas, mesedoras, sillas, etc., máquina de coser, gramófono, artes de lavar, cama niño, baño y demás enseres; de 3 á 7 tarde. Pabellón de madera de Intendencia, Zoco, número 5. 1638-c

Muebles. Más baratos que usual die en el Todo de Ocasión. Castelar 14. Verlo y no convencerse. 846-c

Por marcharse su dueño, se venden con gran rebaja á precios chinitos de mármol y un lavabo artístico de mármol. Darán razón, «Al Mar de Oro», O'Donnell, 11. 1614-c

Se necesitan oficiales planchadores. Conde del Serrallón número 11. Taller de plancha «La Catalana». 1608-c

Una Agencia de Colocaciones que hay en Melilla es el carrilero equina al Circuito Mercantil. 1639-c

Se necesita un muchacho de 14 á 16 años que sepa leer y escribir bien, desea colocación en tienda ó despacho análogo. C. Arellano, 13. 1837-c

Se necesita una muchacha de 14 á 16 años que sepa leer y escribir en la escritura «La Condal», Arturo Reyes, 12. 1630-c

Se necesita oficial para prensa de manga y picadero, trabajo para todo el año en la sastreía de J. Esteller, General Margallo, 12. Melilla. 1634-c

Partes: Doña Encarnación Navarro de González. Profesora en partes. General Margallo número 8. 1632-c

Castellano y practicante en cirugía. Consultas de 8 á 12 y 4 de medio. Pradilla, núm. 32, Barrio Obrero, Pedro Aranda. 484-c

Cirujano-comedón y masajista. D. Lucio Fernández ha montado un higiénico gabinete de pedicura y manicura con todos los adelantos de la aseptia. Arturo Reyes, núm. 7, principal. Horas de visita de 9 á 1 y de 3 á 7. 1445-c

Doña Dolores Rojas. Profesora en partes. Consulta de enfermedades del embarazo. General Marina, núm. 23. 1117-c

HUÉSPEDES
Huéspedes por 15 duros mensuales. Cama y dos comidas. Canalejas, 15, 2.ª. 1670-c

PÉRDIDAS
Pérdida de un paquete contenido en unos pantalones grises de montar, desde la parada del Hipódromo al puente Marina. Se gratificará al que los entregue. Prim, 23, bajo, derecha. 1625-c

OFERTAS Y DEMANDAS
Se escriben cartas, memorias y toda clase de documentos comerciales, judiciales y administrativos á mano y á máquina. Se escriben y hacen traducciones del francés, inglés, alemán, italiano y catalán. Se proporcionan sirvientas si que el demandante deba pagar nada. Tarjetas postales ilustradas escritas y con sobre. 0'25. Dirigirse á: Can. Cullarés, Chocolatería O'Donnell, 2, frente al Circuito Mercantil, desde las seis de la mañana. 1600-c

Pérdida de un paquete contenido en unos broches, desde la parada del Hipódromo al Puente Marina. Se gratificará al que lo entregue Prim, 23, bajo, derecha. 1625-c

Corsetera sevillana. Se consi- truyen corsets y fajas higiénicas para el descenso de la matriz con aparatos para las quebraduras. Fajas y corsets para reducción del vientro. Carlos de Arellano, n.º 6. 1502-c

Se ofrece Administrador de un casa, Francisco López, Prim 13 principal, izquierda. 6-c

Fábrica de San Clemente y Bazar Inglés, de Pando Rodríguez-Sevilla. Fábrica y fundición hierro, maquinaria, motores y material de cerrajería y construcciones. Representante en Melilla: Santiago Escudero, Coronel retirado, Carlos de Arellano 12, pral., izqda. 1538-c

Se necesita de J. Esteller. En esta casa es donde se viste más barato á pesar de la carestía de los géneros. Se hacen uniformes militares y trajes para caballero á la medida y para casos de urgencia hay uniformes y trajes hechos, todo á precios lo más reducidos posible y con puntualidad en los encargos. Fijarse bien; J. Esteller, General Margallo, 12. 267-c

Corveza, 0'65 litro. para las casas. Más barato que el vino, de más alimento, de inmejorable calidad, recomendado por los médicos para enfermos y convalecientes; no admite adulteración; helada y del tiempo á igual precio. Hielo se vende desde 0'10 en adelante. En el acreditado kiosco de Empuñosos de la plaza de Menéndez Pelayo. 1480-c

Con las PASTILLAS PERKINS. Se cura reumatismo, jaqueca, neuralgia, enfermedades de la piel, catarros y padecimientos del hígado. De venta en todas las farmacias y droguerías. Representante: A. Martín, O'Donnell, 9. 1578-c

HOTEL LA PERLA. Completamente reformado. Comedor á la moderna con mesas individuales. Habitaciones espaciales con vistas á las calles de Canalejas, Cervantes y Alfonso XIII. Precios desde 4 pesetas; cuatro platos almuerzo y cuatro en las comidas, vino, postres variados y desayuno. Abono á los días comidas por 2'50 pesetas diarias. Se alquilan habitaciones amuebladas. Cervantes 4, 2.ª. 1414-c

Folleto de «El Telegrama del RÍO» (81)
La Matrona
(Las tragedias de Paris)
POR
XAVIER DE MONTEPIN
CASA EDITORIAL SOPHRA
—Sí, y exigo me lo probéis.
—¿Cómo?
—Borrando de vuestra memoria los diez minutos que acaban de pasar...
—¿Y si me negase?
—Me condenaréis, por vuestra negativa, á pasar en esta postura el resto de mi vida...
—Lo cual sería demasiado, ¿verdad?
—¡Oh, no!
—¿Y pensáis que tendría paciencia para esperar?
—A la fuerza tendríais que esperar. ¿No sois mi prisionera?
—¿Yo?
—No soltaré vuestras manos.
Fanny, riendo á carcajadas, soltó con rapidez sus manos de la presión de Jor-

ge, y dando un salto se separó á tres pasos del pintor. Pero esta broma probaba al artista que tenía ganada su causa. La joven lo comprendía también así.
—Prisionera me hubiera rebelado; tomemos el te.
—¿Qué buenasoís—murmuró,—y cuánta razón tengo para adoraros!
—Ni una palabra más de esa demencia repuso la joven,—ó no hay te... Quiero olvidar; pero olvidad también... Al primer síntoma que note de locura os destierro sin piedad... Estáis advertido.
—¿Y de qué hablar entonces—preguntó Jorge,—si me prohibís que os diga lo que llena mi corazón?
—De todo, excepto de eso. Podemos conversar acerca del gabinete. ¿Ha recordado vuestro talento toda su energía y no juzgáis la empresa indigna de vuestra paleta?
—¿Trabajando cerca de vos y para vos tendré talento, tendré hasta genio!—exclamó Jorge.—¡Prometo realizar las maravillas que deseáis!... Pero...
—Pero ¿qué?
—¡Deseo que esa imagen desaparezca de allí!... Necesito libre ese sitio.
—Mañana habrá desaparecido.
La joven tocó el timbre, y á los pocos segundos se presentó la doncella.

—El té—dijo Fanny.
Dos minutos después había sobre el velador un precioso servicio de te.
El rápido cambio operado en los sentimientos y en las maneras de Jorge no deben sorprender á nuestros lectores, pues siendo casada no podía hacer de su hermosura y de su gracia un cebo para la trampa matrimonial. Nada, pues, imdedía al artista poder entregarse á su pasión. La conquista de Fanny sólo hubiera constituido una fortuna vulgar. Pero ¡princesa!... La cosa cambiaba.
Jorge, al mirar á Fanny á través de aquel nuevo prisma, la encontraba cien veces más bella, linda y seductora que antes.
—Una taza de té, amigo mío—dijo la sirena sirviendo al artista que contempló su blanca mano y torneado brazo. Tréjan tomó la taza, y á la vez la mano de la joven.
—¿Qué hacéis?—preguntó Fanny con viveza.
—Ya lo veis... admiro...
—¿Esta porcelana?... Tenéis razón. Dicen que este servicio perteneció á la persecución alarmante y, bastante peligrosa para mí, ¡Jamás olvidaré aquella noche! Se representaba la «Vida parisienne», en la que tenía yo el papel de

«Metella»; entón el aria del segundo acto, y dirigí la vista á los palcos de proscenio. En la semiobscuridad de uno de ellos no vi al pronto más que dos pupilas, literalmente fosforescentes que me miraban con una obstinación extraña. Después distinguí un cráneo liso y luciente como el marfil, entre dos mechones de cabellos rubios; un rostro altivo, anguloso y mal hecho; largos bigotes sin color, una corbata blanca, una pechera en que brillaban tres gruesos diamante, un frae negro, cuyo lado izquierdo estaba cubierto de cruces y condecoraciones. Evidentemente que era la primera vez que se presentaba á mis ojos aquella figura tan caracterizada, que debía, por su misma rareza, grabarse de una manera permanente y profunda en mi memoria.
—¿Agnella figura era el Príncipe Aldeonoff?—preguntó Jorge.
—¡Sí, era él!
—Y sin duda—repuso el joven con acento de amargura,—á pesar de su rareza, ó tal vez á causa de ella, os pareció interesante.
—¿Estáis loco!... Sergio Aldeonoff, con sus ojos de gato, me causó el mismo efecto que uno de los personajes de Hoffmann transportado á la vida real...

Aquel mirar fosforescente me causó tal trastorno, que, á no ser por el apuntador, dos ó tres veces me hubiera faltado la memoria. Una vez acabado el acto, llamé al director, hombre excelente y que conocía á todos los personajes de la aristocracia rusa, y llevándolo al agujero del telón, le dije:—Mirad al segundo proscenio.—Ya miro.—¿Quién hay en él?—Un gran señor, inmensamente rico... un constante abonado, que seguramente ha regresado de una misión diplomática de que fué encargado hace un año. ¿No habeis reparado en él hasta hoy?—Y me nombró al príncipe añadiendo:—¡Estad alerta, hija mía!... ¡Es muy aficionado al bello sexo! ¡Juraría que os ha mirado ya de cierto modo!... como que he notado también vuestra turbación durante el acto.—Lancó una carcajada al oír tales palabras.—¡Diabolo!—repuso el director riéndose como yo;—ya sé que sí, como artista, representáis á «Metella» en la escena, también sabéis representar el papel de Juana de Arco como mujer. ¡Pero Sebastopol se rindió al fin! ¡Desconfiad!... ¡Es tan rico el príncipe!... —¿Qué me importa á mí eso!—¡Es verdad!... Pero os cercará á fuerza de diamantes y este cerco es muy malo para la virtud.—No para la mía.—

En fin, ya estais prevenida... Arreglaos, hija mía, y obrad como mejor os convenga.—En cuanto terminé mi trabajo salí del teatro. La portera me entregó un ramo y una escuela que habían traído para mí. La carta era del príncipe. El «bouquet» era magnífico. Dejé ambas cosas en la portería, y le prohibí terminantemente que recibiese cosa alguna con el mismo destino. Mi carruaje me esperaba á la puerta. Al subir noté una cosa blanca en el asiento. Era un segundo ramo y una segunda carta de Sergio Aldeonoff. Hice pedazos la carta y arrojé el ramo por la ventanilla.—Si el príncipe me espía cerca de aquí—pensaba—verá qué caso hago de sus flores. Llegué á mi casa.—Esto han traído para la señora hace un momento—me dijo la doncella, designándome un ramo y una carta que había encima de la chimenea. Era otra carta y otro ramo del príncipe. Herí el suelo con los pies, y me pareció que hasta profirió un vulgar juramento.—¡Abrid la ventana!—exclamé. La doncella me miraba estupefacta.—¿Cómo, señora!—murmuró.—¡Con el frío que hace! ¡Nos vamos á helar!—¡Abrid he dicho!—La pobre muchacha me obedeció y, acercándose á la ventana, arrojó á la calle el ramo de flores. Enfrente de mí